



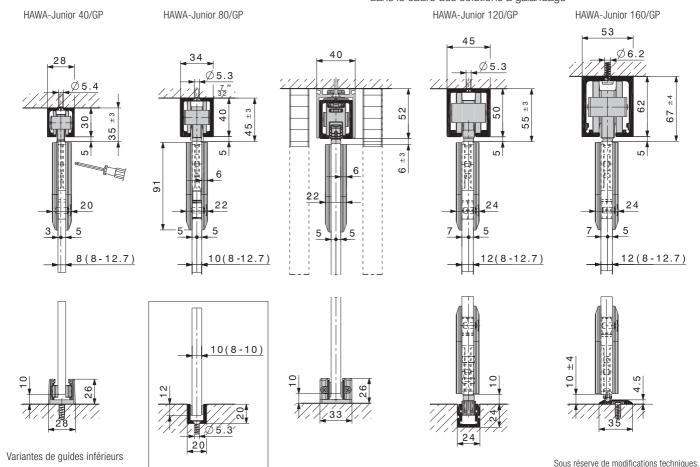
Ferrure avec dispositif de fixation par points pour portes coulissantes en verre plein de 40, 80, 120 et 160 kg.

#### La ferrure

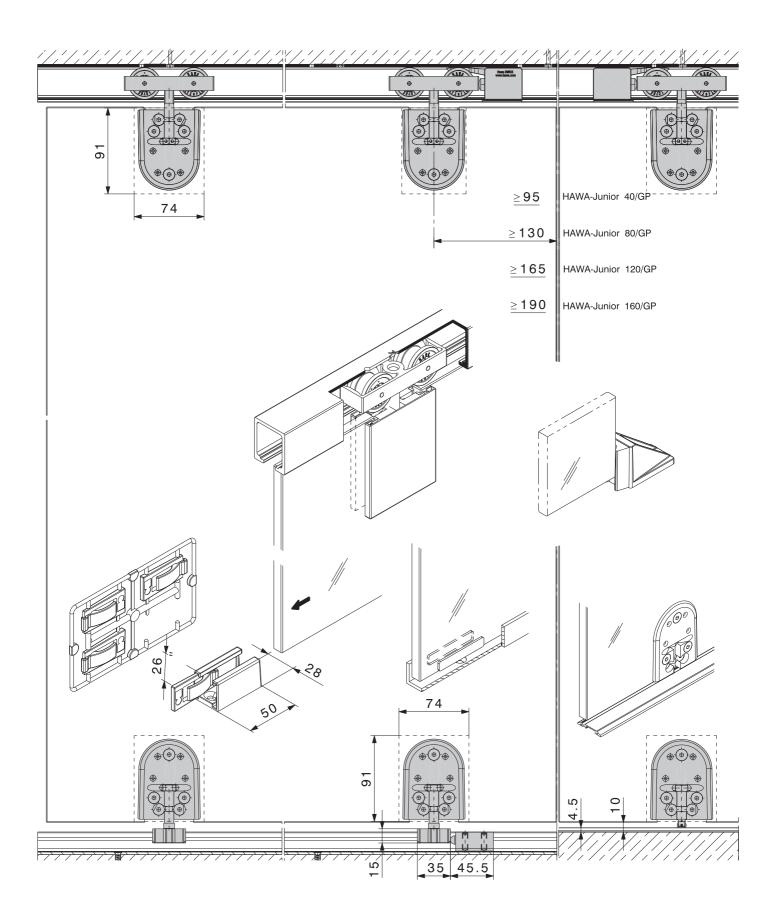
HAWA-Junior 40-80-120-160/GP est une extrapolation attractive de la famille HAWA-Junior au succès incontesté. Avec sa fixation élégante du verre et le bon guidage de la paroi, cette ferrure raffinée offre aux architectes de nouvelles dimensions pour l'aménagement d'espaces transparents. Au montage, ses avantages sont convaincants comme, par exemple, l'accrochage par l'intérieur qui assure une protection contre le cambriolage. Le blocage des vis de suspension dans la ferrure permet une hauteur de construction particulièrement réduite. De plus, l'ajustage des portes est très simple, parce que le réglage en hauteur peut facilement s'effectuer de l'intérieur.

#### Données spécifiques HAWA-Junior 40-80-120-160/GP

- chariot à 2 galets en matière plastique
- coulissement aisé et silencieux
- butée de rail à blocage réglable
- réglable en hauteur sans décrocher la porte
- faible hauteur de construction
- cache de couverture (divers coloris, rond et angulaire)
- guide inférieur autoserrant spécial pour porte coulissante en verre
- amortissement SoftMove 80 pour HAWA-Junior 80
- avec d'autres profiles, il est possible de réaliser des glaces fixes sans éléments de ferrures visibles
- épaisseur de verre porte coulissante ESG: Verre de sécurité trempé 8/10/12/12,7 mm VSG: Verre de sécurité feuilleté 8,7–12,7 mm
- épaisseur de verre glace fixe ESG/VSG: 8–12 mm (jusqu'à 13 mm avec silicone)
- utilisable en combinaison avec l'amortissement SoftMove 40-80-120 pour Hawa-Junior 40-80-120
- peut être combiné avec kit de montage pour HAWA-Junior 40-80-120 dans le cadre des solutions à galandage
- utiliser le guidage de fond inférieur en trois parties 057.3082.071 dans le cadre des solutions à galandage



# Exemples de construction



# HAWA-Junior 40/GP Garniture partielle, sans rails

	no
HAWA-Junior 40/GP, garniture partielle pour 1 porte coulissante (ESG/VSG)	25904
Pour ensemble à 2 nortes coulissantes, veuillez commander 2 garnitures	

## **Garniture partielle comprenant**

		pièce	no
	chariot à 2 galets, M8, matière plastique	2	25898
	vis de suspension M8 et vis de montage	2	16017
E.	dispositif de fixation par points avec suspension de glace, (ESG/VSG), 1 jeu	2	20505
	butée de rail à blocage réglable	2	10640
	gabarit de perçage à une voie, (ESG/VSG)	1	20400
<b>(</b> )	embout mural en caoutchouc, à visser	1	10629
	broche de réglage en hauteur	1	16329

# HAWA-Junior 80/GP Garniture partielle, sans rails

	no
HAWA-Junior 80/GP, grt. part. pour 1 porte coulissante (ESG/VSG)	20491
HAWA-Junior 80/GP, grt. part. pour 1 porte coulissante (ESG/VSG) avec 1 amortissement SoftMove 80, largeur minimale de porte : 690 mm	23091
HAWA-Junior 80/GP, grt. part. pour 1 porte coulissante (ESG/VSG) avec 2 amortissements SoftMove 80, largeur minimale de porte : 1030 mm	23092
Pour ensemble à 2 portes coulissantes, veuillez commander 2 garnitures.	

## **Garniture partielle comprenant**

durintaro partiono ot					
		20491	23091	23092	no
	chariot à 2 galets, M10, matière plastique	2	2	2	10407
0.0 0.0 0.0 0.0	vis de suspension M10 et vis de montage	2	2	2	16018
	dispositif de fixation par points avec suspension de glace, (ESG/VSG), 1 jeu	2	2	2	20505
	butée de rail à blocage réglable	2	2	2	24497
	gabarit de perçage à une voie, (ESG/VSG)	1	1	1	20400
•	embout mural en caoutchouc, à visser	1	1	1	10629
	broche de réglage en hauteur	1	1	1	16329
A STATE OF THE STA	amortissement SoftMove 80 pour HAWA-Junior 80	_	1	2	22444

# HAWA-Junior 120/GP Garniture partielle, sans rails

	no
HAWA-Junior 120/GP, garniture partielle pour 1 porte coulissante (ESG/VSG)	25909
Pour ensemble à 2 portes coulissantes, veuillez commander 2 garniture	

#### **Garniture partielle comprenant**

	•	pièce	no
	chariot à 2 galets, M12, matière plastique	2	25900
200	vis de suspension M12 et vis de montage	2	16019
E.	dispositif de fixation par points avec suspension de glace, (ESG/VSG), 1 jeu	2	20505
	butée de rail à blocage réglable	2	14858
The state of the s	gabarit de perçage à une voie, (ESG/VSG)	1	20400
<b>9</b>	embout mural en caoutchouc, à visser	1	10629
	broche de réglage en hauteur	1	16329

# HAWA-Junior 160/GP Garniture partielle, sans rails

	no
HAWA-Junior 160/GP, garniture partielle pour 1 porte coulissante (ESG/VSG)	20493
Pour ensemble à 2 nortes coulissantes, veuillez commander 2 garnitur	

# **Garniture partielle comprenant**

		pièce	no
	chariot à 2 galets, M14, matière plastique	2	10416
8 C. J. S.	vis de suspension M14 et vis de montage	2	19605
E.	dispositif de fixation par points avec suspension de glace, (ESG/VSG), 1 jeu	2	20505
55 THE	butée de rail à blocage réglable	2	10639
TE TO THE TOTAL PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH	gabarit de perçage à une voie, (ESG/VSG)	1	20400
<b>①</b>	embout mural en caoutchouc, à visser	1	10629
	broche de réglage en hauteur	1	16329

#### **Accessories**

		no
	Amortissement SoftMove 40 pour Hawa-Junior 40	25987
B	Amortissement SoftMove 80 pour Hawa-Junior 80	22444
60	Amortissement SoftMove 120 pour Hawa-Junior 120	25988

#### **Guides inférieurs**

Attention : de légères divergences de teintes sont possibles			no	
	guide inférieur autoserrant, avec éléments à coulisse autocollants pour verres	chrom	chromé mat	
	satinés, épaisseur de verre 8–12,7 mm	imitation inox		21267
S D D D D D D D D D D D D D D D D D D D	support pour guide inférieur			16657
	guide inferieur autoserrant, tripartite, chromé mat, pour porte pesant		057.30	082.071
	rail de guidage, métal léger, anodisé couleur argent, percé	6000 1	mm	14414
	20 x 20 x 3 mm	sur me	sure	14415
	éléments à coulisse autocollan pour verre d'épaisseur 8 mm	ts		16192
	éléments à coulisse autocollants pour verre d'épaisseur 10 mm		16193	
	dispositif de fixation par points avec suspension de glace, (ESG/VSG), 1 jeu, convenant au bloc-guide à coulisse, sans vis de montage		20505	
	guide inférieur à ressorts pour fixation par point, incl. vis de montage		19118	
	bloc-guide à coulisse autoserr plastique, avec vis de montage au dispositif de fixation par po	, conve		16020
		2500 ו	mm	19348
	simple rail de guidage, métal	3500 ı	mm	19349
	léger, anodisé couleur argent	1 0000	mm	18956
		sur me	sure	19350
	garniture de fixation pour simple rails de guidage 18956, 5 pièces (2 pièces par mètre)		19162	
	rail de guidage, métal léger, anodisé		mm	15405
couleur argent, non percé sur mesure		15554		
butée de fin de course		15636		

#### HAWA-Junior 40, jeux de 10 pièces

		no
	chariot à 2 galets, M8, matière plastique, jeu de 10 pièces	25963
The state of the s	butée de rail à blocage réglable, jeu de 10 pièces	25957

### HAWA-Junior 80, jeux de 10 pièces

	no
chariot à 2 galets, M10, matière plastique, jeu de 10 pièces	25952
butée de rail à blocage réglable, jeu de 10 pièces	25962

#### **Caches**

			no
	cache rond en plastique,	1 pièce	16049
	chromé mat	jeu de 4 pièces	16042
40	cache rond en plastique,	1 pièce	17161
	chromé poli	jeu de 4 pièces	17160
	cache rond en plastique,	1 pièce	16050
	laiton poli	jeu de 4 pièces	16043
	cache rond en plastique,	1 pièce	16051
	imitation inox	jeu de 4 pièces	16044
	cache rond en plastique, brut	1 pièce	15823
	caches angulaires	1 pièce	19091
	en plastique, chromé mat	jeu de 4 pièces	19092
	caches angulaires	1 pièce	19093
	en plastique, imitation inox	jeu de 4 pièces	19094
	cache angulaire en plastique, brut	1 pièce	19000

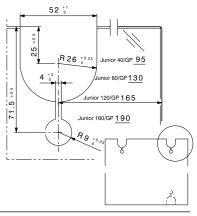
#### Accessoires

	no
butee a ressort pour porte pesant jusqu'à 40 kg pouvant etre integree dans le rail de roulement HAWA-Junior 40	27200
butee a ressort pour porte pesant jusqu'à 80 kg pouvant etre integree dans le rail de roulement HAWA-Junior 80	25370
butee a ressort pour porte pesant jusqu'à 120 kg pouvant etre integree dans le rail de roulement HAWA-Junior 120	27202
set pour rail de roulement montable et demontable HAWA-Junior 40-80-120 (details: → page 122-123)	

## Entailles du verre nécessaires

Il est possible d'utiliser aussi bien du verre ESG (verre de sécurité trempé) que du verre VSG (verre de sécurité feuilleté) en ESG.

- épaisseur de verre porte coulissante verre ESG (verre de sécurité trempé): 8/10/12/12,7 mm, tolérance sur l'épaisseur ± 0,3 mm
- épaisseur de verre porte coulissante verre VSG (verre de sécurité feuilleté) en ESG (verre de sécurité trempé):
  2×4 ± 0,2 mm → épaisseur de film 0,38/0,76/1,52 mm
  2×5 ± 0,2 mm → épaisseur de film 0,38/0,76/1,52 mm
  2×6 ± 0,2 mm → épaisseur de film 0,38/0,76 mm
- ensemble des chants de verre bordés, 1 mm max. dans la découpe de verre
- VSG (verre de sécurité feuilleté) avec un décalage de 2 mm maximum autorisé dans la découpe de verre
- épaisseur de verre vitrage fixe
  ESG (verre de sécurité trempé)/VSG (verre de sécurité feuilleté):
  8-12 mm (jusqu'à 13 mm avec silicone)



Sous réserve de modifications techniques.

# Rails de roulement pour HAWA-Junior 40/GP

Attention : - les distances entre les trous varient - de légères divergences de teintes sont possibles		mm	no	
		1400	10213	
		1600	10214	
**		1800	10215	
	rail de roulement, métal léger, anodisé couleur argent, percé	rail de roulement, métal léger,	2000	10216
		3000	18530	
		4000	18531	
		6000	10211	
-		sur mesure	10217	

## Rails de roulement pour HAWA-Junior 80/GP

	es entre les trous varient divergences de teintes sont possibles	mm	no
		1400	10189
		1600	10190
		1800	10191
		2000	10192
/。	rail de roulement, métal léger,	2200	10193
<b>/</b> */	anodisé couleur argent, percé	2500	10194
		3000	18532
		4000	18533
		6000	10186
		sur mesure	10188
		2500	22048
	rail de roulement, métal léger,	4000	20005
	imitation inox, brossé, percé	6000	20004
		sur mesure	20006

#### Rails de roulement pour HAWA-Junior 120/GP

Attention : les distances entre les trous varient		mm	no
rail de roulement, métal léger, anodisé couleur argent, percé	2500	14866	
	rail de raulement, métal léger	3000	14867
		4000	14868
	anodise codiedi argent, perce	6000	14869
	sur mesure	14871	

## Rails de roulement pour HAWA-Junior 160/GP

Attention : les distance	mm	no		
/-		3000	24608	
	rail de roulement, métal léger,			
	anodisé couleur argent, percé	5000	24606	
	anouise couleur argent, perce	6000	24605	
		sur mesure	24609	
raccordement des broches aux profils, jeu de 2 pièces				

#### Caches pour rail de roulement

			no
	HAWA-Junior 40 cache pour rail de roulemen anthracite-gris RAL 7016	20901	
	HAWA-Junior 80 cache pour rail de roule-	chromé mat	24956
	ment, en métal, des deux côtés employables, 1 pièce	imitation inox	24957
	HAWA-Junior 120 cache pour rail de roule- ment, en métal, des deux côtés employables, 1 pièce	chromé mat	25332

## Rails de roulement avec glace fixe, sur mesure

Attention : les distances entre les trous varient			no
	rail de roulement, métal	HAWA-Junior 40	20103
	leger, sur mesure, anodisé couleur argent, percé	HAWA-Junior 80	20107
	HAWA-Junior 120	20056	
rail de roulement, métal leger, sur mesure, imitation inox brossé, percé	HAWA-Junior 80	21279	
profil de recouvrement pour rail de roulement, métal leger, sur mesure, anodisé couleur argent			
	rail de roulement, tation inox brossé	21284	

# Jeux de rails de roulement pour HAWA-Junior 40 avec glace fixe

Attention : - les distances entre les trous varient - de légères divergences de teintes sont possibles		mm	no
jeu de rail de roulement avec glace fixe, pour HAWA-Junior 40,		2000	20224
	métal léger, anodisé couleur argent, percé	6000	20225

#### Jeux de rails de roulement comprenant

	mm	20224	20225	no
rail de roulement avec glace fixe, métal léger,	2000	1		20101
anodisé couleur argent, percé	6000		1	20102
profil de recouvrement pour railde roulement avec	1250	1		19552
glace fixe, anodisé couleur argent, métal léger	3000		1	19562

## Jeux de rails de roulement pour HAWA-Junior 80 avec glace fixe

Attention : - les distances entre les trous varient - de légères divergences de teintes sont possibles			mm	no
		anodisé	2500	20226
	ieu de rail de roule-	couleur	4000	20227
	ment avec glace fixe, pour HAWA-Junior 80,	argent	6000	20228
		imitation	2500	21270
	métal léger, percé	inox,	4000	21271
	brossé	6000	21272	

#### Jeux de rails de roulement comprenant

		mm	20226	20227	20228	21270	21271	21272	no
		2500	1						20104
	anodisé couleur argent	4000		1					20105
rail de roulement	coulcul argoni	6000			1				20106
avecglace fixe, métal léger, percé	imitation inox, brossé	2500				1			21276
motal logol, poloc		4000					1		21277
		6000						1	21278
		1250	1						19552
profil de recouvre-	anodisé couleur argent	2000		1					19553
ment pour rail	couleur argent	3000			1				19562
de roulementavec glace fixe		1250				1			21280
	imitation inox, brossé	2000					1		21281
	กเกรรด	3000						1	21282

#### Jeux de rails de roulement pour HAWA-Junior 120 avec glace fixe

Attention : - les distanc - de légères	mm	no			
/*/	jeu de rail de roulement avec glace fixe, pour	anadiaá	3000	20229	
	HAWA-Junior 120, métal léger, percé	anodisé couleur		4000	20230
	metar leger, perce	aryent	6000	20231	

## Jeux de rails de roulement comprenant

		mm	20229	20230	20231	no
		3000	1			20235
rail de roulement avec glace fixe, métal léger, percé	anodisé couleur argent	4000		1		20054
inke, metar leger, perce		6000			1	20055
profil de recouvrement pour	anodisé	2000	1	1		19553
rail de roulement avecglace fixe, anodisé couleur argent	couleur argent	3000			1	19562

Sous réserve de modifications techniques.

#### Jeux de rails avec logement pour glace fixe

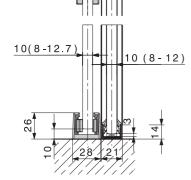
Les jeux de rails de roulement, avec logement pour glace fixe intégré, complètent la famille HAWA-Junior en amenant un système de séparation d'espaces extrêmement convivial et polyvalent.

L'élément en verre est simplement glissé dans le logement pour glace fixe du rail. Les découpes de verre et les éléments de ferrure visibles sont ainsi superflus. Un profil de logement pour le montage au sol ou au mur, à fleur ou encastré, assure la stabilité de l'ensemble. Le profil en caout-chouc Hawa ou un joint en silicone maintient le verre en position et empêche toute pénétration d'humidité entre le verre et le rail. Le jeu de rails de roulement contient en outre un profil de recouvrement en aluminium, qui, dans la zone de passage, est simplement enclipsé dans le logement pour glace fixe et bloque ce dernier – une solution esthétique et simple d'utilisation.

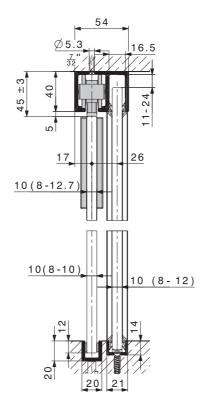
Ø 5.4 16.5 E

35

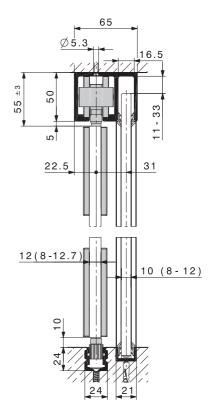
HAWA-Junior 40



HAWA-Junior 80

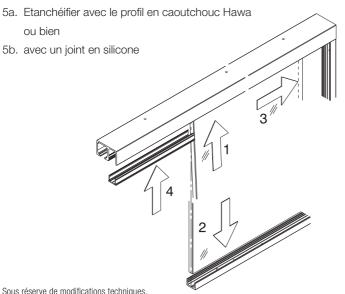


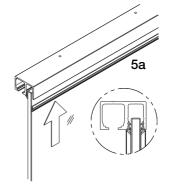
HAWA-Junior 120



#### Encastrement aisé du glace fixe

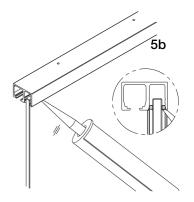
- 1. Glisser l'élément en verre en haut, dans le logement pour glace fixe
- Placer le verre en bas sur le tasseau d'espacement du profil au sol et/ou
- 3. le glisser sur le côté dans le profil mural
- Enclipser, dans la zone de passage, le profil de recouvrement dans le profil





Glace posé à sec avec le profil en caoutchouc Hawa.

Attention : Le profil en caoutchouc est posé des deux côtés, il faut donc doubler la quantité à commander.



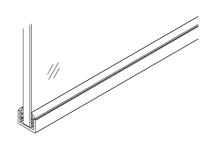
Glace réalisé par le client avec du silicone.

## Profil au sol/mural et profil en caoutchouc pour glace fixe

Attention : - les distance - de légères d	mm	no	
	profil au sol/mural pour glace	4000	19549
	fixe, métal léger, anodisé	6000	19561
	couleur argent, percé	sur mesure	20067
	profil au sol/mural pour glace	4000	21285
	fixe, métal léger, imitation inox,	6000	21286
	brossé, percé	sur mesure	21287
	profil en caoutchouc, noir, pour glace fixe 8-9.9 mm		25787
	profil en caoutchouc, noir, pour glace fixe 10-12 mm	rouleau de 10 m	25789
	profil en caoutchouc, noir, pour glace fixe 12.1–13.1 mm		25763

# Profil au sol/mural et profil en caoutchouc pour glace fixe

Le profil de réception, rapporté ou intégré à fleur dans le sol, assure la stabilité du glace fixe.

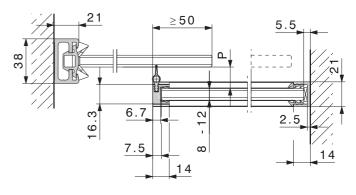


## Joint d'étanchéité profilé vertical

Attention : de légères	divergences de teintes son	t possibles	mm	no
	joint vertical 13/18,	anodisé couleur	2500	20283
l la company	pour portes coulissantes en verre plein, jeu pour distance de verre in	argent	3500	20284
		imitation inox,	2500	21290
		brossé	3500	21291
	joint vertical 20/22, métal léger, pour portes coulissantes	anodisé	2500	20650
	pour portes coulissantes en verre plein, jeu pour distance de verre 20-22 mm		3500	20651

# Joint d'étanchéité profilé vertical

Le joint d'étanchéité profilé vertical agit contre les courants d'air. Le mince profil en aluminium est collé avec du silicone sur le chant des éléments en verre de 8–12 mm d'épaisseur. Le joint en caoutchouc intégré au profil est constitué de deux composants et présente trois avantages : il glisse pratiquement sans le moindre bruit, engendre une résistance extrêmement réduite et, par rapport aux joints brosses conventionnels à brosse, conserve son aspect parfait même au bout de plusieurs années.



## Distance de verre «P» pour joint d'étanchéité profilé vertical

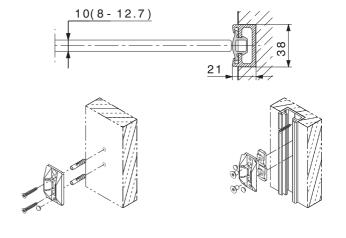
	épaisseur de verre, porte coulissante	joint vertical	distance de verre «P»
HAWA-Junior 40/GP		13/18	13-15 mm
HAWA-Junior 80/GP	8-12 mm	13/18	15-17 mm
HAWA-Junior 120/GP		20/22	20-22 mm

#### Raccordement au mur

Attention : de légères d	ivergences de teintes s	sont possibles	mm	no
		anodisé	2500	17020
	profil mural, métal	couleur argent	3500	17021
	léger, non percé	imitation inox,	2500	20119
WIII)		brossé	3500	20120
	profil jointif, noir,	rouleau de 2500	16452	
	pour profil mural	rouleau de 3500	16453	
	garniture centrante, coulissantes en verr mural	18663		
	garniture centrante, coulissantes en verr	18619		

# Raccordement au mur

Raccordement optimal au mur pour portes coulissantes en verre plein avec chant de verre non protégé.



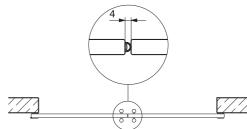
Sous réserve de modifications techniques.

#### Profil en caoutchouc pour protection du chant de verre

		rouleau de	no
profil en caoutchouc, autocollant, noir, pour épaisseurs de verre 8/10 mm, distance de verre 4 mm	profil en caoutchouc,	5 m	19442
	10 m	19443	
	distance de verre 4 mm	50 m	19444
	profil en caoutchouc,	5 m	19445
	autocollant, translucide, pour épaisseurs de verre 8/10 mm,	10 m	19446
	distance de verre 4 mm	50 m	19447

# Profil en caoutchouc pour protection du chant de verre

Le profil autocollant en caoutchouc, monté sur le chant du verre, réduit au minimium les courants d'air et protège les chants du verre lorsque les portes coulissantes tout en verre entrent en contact entre elles.



#### Jeux de montage pour HAWA-Adapto 80-120

	mm	no
jeu de montage pour HAWA-Adapto 80, avec vis à tête fraisée	moins de 2500	22841
	2501 à 4000	22842
avec vis a tete maisee	4001 à 6000	22843
	moins de 2500	20232
jeu de montage pour HAWA-Adapto 120, avec vis à tête cylindrique	2501 à 4000	20233
avoc vis a toto cymianque	4001 à 6000	20234

#### Jeux de montage comprenant

	•								
		mm	22841	22842	22843	20232	20233	20234	no
		1	2	2	3	2	2	3	19398
(Harr Size )	plaque de	2	2	2	3	2	2	3	19399
TOLER TOLER	distance, plastique	3	2	2	3	2	2	3	19400
	piaotiquo	5	4	4	6	4	4	6	19401
anning.	vis spéciales à tête fraisée, 6 x 21 mm, jeu de 10 pièces		1	2	3	_	_	_	22844
ARRIVE.	vis spéciales à tête cylindrique, 6 x 22 jeu de 10 pièces	mm,	_	_	_	1	2	3	20215

#### Arrête-porte du bas

			no
39	arrête-porte du bas	chromé mat	20773
28 5.5	avec garniture centrante	imitation inox	21473

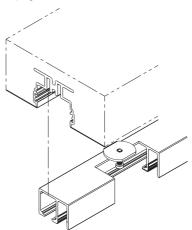
Les portes coulissantes sont arrêtées en silence et en protégeant les ferrures. Les portes coulissantes devraient être arrêtées simultanément en haut et en bas.

# Jeu de montage pour HAWA-Adapto 80-120

Les rails de roulement HAWA-Junior, avec ou sans logement pour glace fixe, peuvent être vissés par en dessous à l'aide de vis de réglage spéciale dans le profil à bétonner HAWA-Adapto. En insérant de petites plaques d'espacement aux extrémités des rails, plus une au milieu pour une longueur supérieure à 4 m, il est possible de compenser, avec une grande facilité et une grande rapidité, les variations de cotes de la structure.

Pour avoir plus de détails sur le profil HAWA-Adapto 80-120 :

→ accessoires à la page 122



#### Accessoires

Accessoires: → pages 120-129

#### A préciser à la commande

- type et nombre de garnitures partielles
- type et nombre de caches
- type et longueur du rail de roulement
- type et longueur du rail de guidage
- type et nombre de guides inférieurs

# A préciser à la commande (options)

- type et longueur des profils en caoutchouc pour la protection du chant de verre
- type et nombre de garnitures centrantes pour raccordement au mur

#### A préciser à la commande glace fixe

- type et nombre de jeux de rails de roulement avec glace fixe
- type et nombre de jeux de montage

#### A préciser à la commande glace fixe (options)

- type et nombre de profils au sol/muraux pour glace fixe
- type et nombre de profils en caoutchouc pour glace fixe
- type et nombre de joint d'étanchéité profilé vertical

# Planification/exécution

Pour la planification et l'exécution, veuillez utiliser l'instruction de montage no 16023. (→ www.hawa.ch → HAWA-Productfinder)

Pour un maniement confortable de portes coulissantes munies d'un dispositif d'amortissement, utiliser plutôt des poignées étriers que des poignées coquilles.

Sous réserve de modifications techniques